



ERFOLGREICHER SPAGHETTIPLAUSCH

SEITE 3

SEITE 5

EIERTÜTSCHEN

Osterbrauch am Ostermontag
im Hudelmoos

SEITE 14

MUSICALPROJEKT

Aufführung «Das Karussell»
in der Aula Bruggfeld

SEITE 17

KRISTALLCUP 2026

Seifenkistenrennen in Bischofszell

INHALT

**Aus dem Gemeinderat
und der Verwaltung**

- 02 Vorwort
- 03 Erfolgreicher Spaghettiplausch
- 03 Schlafstörungen kosten die Schweiz 15 Milliarden
- 04 April-Jubilare
- 04 Zivilstandsnachrichten
- 04 Altmittel-Sammlung
- 04 Papier- und Kartonsammlung
- 05 Wasserversorgungskorporation Zihlschlacht-Riet-Wilen
- 05 Elektra Zihlschlacht Jahresversammlung 2026
- 05 Eiertütschen im Hudelmoos
- 06 Handelsregister
- 06 Handänderungen
- 07 Glühwürmchen in der Region Zihlschlacht-Sitterdorf gesucht
- 08 Baubewilligungen
- 08 Sommerzeit
- 09 Leinenpflicht
- 10 Unterwegs Mitenand-4
- 10 Mitenand go laufe
- 10 Coop Gemeinde Duell
- 22 Öffnungszeiten über Ostern
- 22 Infoseite
- 23 Veranstaltungskalender
- 24 Veranstaltungskalender

**Aus der Schule
und der Kirche**

- 12 Evangelische Kirchgemeinde
- 13 Katholische Pfarrei Sitterdorf
- 14 Musicalprojekt Bruggfeld 2026
- 14 Besuch im Planetarium
- 15 Info- und Schnuppertage
- 15 Wir suchen dich!
- 16 Faschnachtsmorgen in der Schule Zihlschlacht

Aus der Gemeinde

- 16 Der Flugplatz vergrößert
- 17 Kristallcup 2026
- 17 Windows 11 im Alltag
- 17 Plauschjassen
- 18 «A Night of Rock» begeistert
- 19 Alex Porter – Imagine
- 21 Adonia-Musical «Rahab»

VORWORT

**Liebe Zihlschlacht-Sitterdorferinnen
und Zihlschlacht-Sitterdorfer**

Der Winter hat sich vorerst verzogen und wir konnten bereits einige sonnige, warme Tage geniessen. Ich bin gespannt, ob wir nochmals die Schneeschaufeln benötigen.

Der Gemeinderat hat an den letzten Sitzungen:

- beschlossen, der Stiftung Wohnheim Sonnenrain, Zihlschlacht, gestützt auf die Verfügung betreffend Beiträge an denkmalpflegerische Massnahmen (Restauration Schindelschirmfassade, Holzwerk, Dach und Aussenputz) am Wohnheim Nr. 27, Hohentannerstrasse 2, Zihlschlacht, der Kantonalen Denkmalpflege vom 31. Januar 2026 und dem Artikel 15 des kommunalen Beitragsreglement Natur- und Kulturobjekte, den Beitrag von 10% der beitragsberechtigten Kosten von Fr. 416'015.–, d.h. ein Beitrag von Fr. 41'601.50 auszurichten.
- beschlossen, den Restbetrag vom Erlös Altkleidersammlung 2024 von Fr. 794.– in den Sozialfonds der Politischen Gemeinde einzulegen.
- die Erfolgsrechnung 2025 mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 717'771.37, die Investitionsrechnung 2025 mit Nettoinvestitionen von Fr. 437'949.65, sowie die Bilanz per 31. Dezember 2025 mit der Bilanzsumme von Fr. 12'060'445.– genehmigt und zu Händen der Rechnungsrevision vom Donnerstag, 19. März 2026 sowie der Gemeindeversammlung vom Mittwoch, 3. Juni 2026, verabschiedet. Die Verwendung des Ertragsüberschusses wird an der Gemeindeversammlung vom 3. Juni 2026 wie folgt beantragt:
 - Zuweisung an Vorfinanzierung Strassenbau: Fr. 500'000 (für Hagenwiler- und/oder Hauptstrasse Zihlschlacht)
 - Zuweisung an Spezialfinanzierung Flur- und Waldstrassen Fr. 100'000
 - Zuweisung an das freiverfügbare Eigenkapital: Fr. 117'771.37
- den Auftrag für den Steuerungsersatz der Sirenen Schulhaus Bliedegg und



Papiermühle an die Kockum Sonics AG, Wallisellen, für Fr. 23'684.90 vergeben. Aufgrund des Alters müssen diese ersetzt werden. Die Kosten werden durch Subventionen vom Bundesamt für Bevölkerungsschutz (BABS) vollumfänglich gedeckt.

- beschlossen, die Festschrift 150 Jahre Bischofszeller Bahn, anlässlich des grossen Eisenbahnfests vom 19. bis 21. Juni 2026, mit einem Beitrag von Fr. 500.– zu unterstützen.
- beschlossen, das Musicalprojekt «DAS KARUSSELL» der Sekundarschule des Schulhauses Bruggfeld bzw. des Trägervereins «Musical Bruggfeld», welches vom 05. bis 08. Mai 2026 aufgeführt wird, wie in den vergangenen Jahren, mit einem Beitrag von Fr. 500.– zu unterstützen.
- dem Gesuch des OK Flossrennen, die Leutswiler Brücke während dem Flossrennen am Sonntag, 10. evtl. 17. Mai 2026 für den Durchgangsverkehr im Sinne der Verkehrssicherheit zu sperren, zugestimmt.

Nun wünsche ich Ihnen schöne Ostern und freue mich, Sie am Eiertütschen am Ostermontag, 6. April 2026, im Hudelmoos begrüssen zu dürfen.

*Ihr Christian Hinterberger,
Gemeindepresident*

ERFOLGREICHER SPAGHETTIPLAUSCH

Schön, dass Sie dabei waren!

Der diesjährige Spaghetti-Plausch des DTV Zihlschlacht ist bereits wieder vorbei. Wir möchten uns herzlich bei allen Besucherinnen und Besuchern bedanken, die den Weg in die Halle gefunden und mit uns einen gemütlichen Zmittag verbracht

haben. Es hat uns sehr gefreut, so viele Gäste begrüßen zu dürfen.

Die Halle war bis auf den letzten Platz gefüllt – wir hoffen, dass dennoch alle einen Tisch gefunden haben und die Spaghetti sowie die Dessertkreationen beim Auftritt

unserer Jugendriegen geniessen konnten. Wir freuen uns bereits jetzt darauf, Sie auch im nächsten Jahr wieder beim Spaghetti-Plausch begrüßen zu dürfen.

*Ronja Bartholdi,
DTV Zihlschlacht*



SCHLAFSTÖRUNGEN KOSTEN DIE SCHWEIZ 15 MILLIARDEN

Der schlechte Schlaf ihrer Bevölkerung kommt die Schweiz teuer zu stehen. Eine aktuelle Studie beziffert die direkten und indirekten Kosten von Schlafstörungen.

Wer während Wochen und Monaten nicht einschlafen oder durchschlafen kann, entwickelt ein höheres Risiko an Herzinfarkt, Schlaganfall, Diabetes, Demenz oder Depression zu erkranken.

Am Arbeitsplatz führt schlechter Schlaf zu Leistungseinbussen und krankheitsbedingten Absenzen.

Kosten belasten Gesundheitssystem und Wirtschaft

In der Schweiz leiden 1,7 Millionen Menschen länger als einen Monat an Schlafstörungen. Frauen und ältere Erwachsene sind besonders betroffen, zunehmend aber auch junge Menschen.

Eine aktuelle Studie beziffert die direkten und indirekten Kosten von Schlafstörungen in der Schweiz – abgesehen vom ho-

hen individuellen Leidensdruck der betroffenen Menschen.

Die Schweiz verzeichnet in Europa die höchsten Pro-Kopf-Kosten, die infolge von Schlafstörungen entstehen.

Weltschlafstag am 13. März

Vielen Menschen ist nicht bewusst, wie wichtig der Schlaf für ihre Gesundheit ist. Deshalb machen die Lungenliga gemeinsam mit dem Netzwerk Schlaf anlässlich des World Sleep Day (<https://worldsleepday.org>) auf die Schlafgesundheit aufmerksam.

Schlaf-Workshop der Lungenliga Thurgau-Schaffhausen

In diesem Kurs erfahren die Teilnehmenden, wie Schlaf funktioniert und welche

individuellen Schlaftypen es gibt. Einfache Übungen, alltagstaugliche Anregungen und klare Strategien sollen dauerhaft für einen besseren Schlaf sorgen.

Termine: Do 11. Juni 2026 online oder am Do, 22. Oktober 2026 in Weinfelden



*Christine Wiest,
Lungenliga Thurgau-Schaffhausen*

APRIL-JUBILARE

- 01.04.2026** | 86. Geburtstag,
Dal Pra Priska, Haldenstrasse 12,
8588 Zihlschlacht
- 01.04.2026** | 84. Geburtstag,
Schönenberger Ruth, Anwachsen 8,
8588 Zihlschlacht
- 04.04.2026** | 81. Geburtstag,
Ruder Fritz, Hauptstrasse 38,
8588 Zihlschlacht
- 04.04.2026** | 81. Geburtstag,
Allenspach Emil, Schmalzgasse 9,
8588 Zihlschlacht
- 10.04.2026** | 83. Geburtstag,
Maurer Jürg, Untere Hubweisen 8,
8588 Zihlschlacht
- 14.04.2026** | 90. Geburtstag,
Keller Hans, Lorzenhof,
8588 Zihlschlacht
- 15.04.2026** | 80. Geburtstag,
Gnädinger Werner, Sittipark 1a,
8589 Sitterdorf
- 16.04.2026** | 87. Geburtstag,
Müller Erwin, Mühlepark 8,
8588 Zihlschlacht
- 18.04.2026** | 86. Geburtstag,
Bleichenbacher Elisabeth,
Ifangstrasse 77, 8589 Sitterdorf
- 18.04.2026** | 86. Geburtstag,
Zürrer Hans, Amriswilerstrasse 13,
8589 Sitterdorf
- 22.04.2026** | 81. Geburtstag,
Hinrichs Otto, Breitestrasse 3,
8588 Zihlschlacht
- 24.04.2026** | 83. Geburtstag,
Ammann Anna Louise,
Kirchstrasse 14, 8589 Sitterdorf

ZIVILSTANDSNACHRICHTEN FEBRUAR 2026

Geburten

- 15.02.2026 Bruggmann Zoey, Tochter der Bruggmann Sina und des
Bruggmann Joel, Haldenstrasse 1a, 8588 Zihlschlacht
- 26.02.2026 Brügger Amaia, Tochter der Brügger Rebecca und des
Brügger Thomas, Säntisblick 6a, 8588 Zihlschlacht

Die Auflistung ist nicht vollständig, da auf eine Publikation verzichtet werden kann.

ALTMETALL-SAMMLUNG

Mittwoch, 01.04.2026 16.00 Uhr – 19.00 Uhr
Donnerstag, 02.04.2026 07.30 Uhr – 11.30 Uhr

Sammelstelle: Werkhof, Bernhauserstrasse 7, Zihlschlacht

Sammelgut:

Direkt im Container deponiert werden dürfen ...

- Metallwaren aller Art
- Fahrräder
- Leere Fässer
- Grosse Maschinen müssen zertrennt werden.
- Lose Kleinteile in Fässer legen

Neben dem Container deponiert werden dürfen ...

- Kühlgeräte
- Kochherde, Geschirrspüler, Waschmaschinen, Tumbler

Nicht erlaubt sind ...

- Pneus, Felgen mit Pneus
- Fernsehapparate und Elektronikschrott
- mit Flüssigkeiten gefüllte Kanister und Fässer
- Farben und Öle
- Auto- und Trockenbatterien
- Holz, Plastik, Glas, Textilien
- Gas-, Sauerstoff- und Azetylen-Flaschen
- Boiler
- Feuerlöscher

Bitte das Altmetall im bereitgestellten Container deponieren!

PAPIER- UND KARTONSAMMLUNG IN ZIHLSCHLACHT

Dienstag, 28. April 2026

Helfen Sie mit:

- Papier & Karton bis 7:30 Uhr gut gebündelt bereitstellen
- Papier & Karton trennen
- Bitte nicht zu grosse und schwere Papierbündel binden
- Karton falten und mit festen Schnüren binden

Vielen Dank für Ihre Mithilfe. Freundliche Grüsse aus der Mittelstufe in Zihlschlacht

Bei Fragen melden Sie sich unter:

079 428 88 06 oder johanna.biegger@schule-bischofszell.ch

WASSERVERSORGUNGSKORPORATION ZIHLSCHLACHT-RIET-WILEN

Einladung zur 30. Jahresversammlung
Donnerstag, 30. April 2026, 20.00 Uhr im
Restaurant Flugplatz

Aus ökologischen Gründen haben wir
entschieden, nicht mehr jedem Stimm-
berechtigten eine Botschaft zu senden,
sondern nur noch jedem Rechnungs-

empfänger. Natürlich sind alle Stimmbe-
rechtigten im Versorgungsgebiet der WKZ
herzlich willkommen und können auf der
Gemeindeverwaltung eine Botschaft be-
ziehen.

Hugo Brüscheiler,
Präsident Wasserversorgungskorporation

EIERTÜTSCHEN IM HUDELMOOS

Ostermontag, 06. April 2026

Start für das grosse Eiersuchen
11.00 Uhr
bei der Bürgerhütte Hudelmoos

In einem abgegrenzten Gebiet können
versteckte Ostereier und süsse Überras-
chungseier gesucht werden. Der Anlass
wird bei jedem Wetter durchgeführt.

Festwirtschaft mit Bratwürsten vom Grill,
Schnitzelbrot, Dessert und Getränken
(11.00 Uhr bis ca.13.30 Uhr).

**Alle Einwohnerinnen und Einwohner
der Gemeinde Zihlschlacht und Sit-
terdorf sind zu diesem Fest herzlich
eingeladen. Wir freuen uns auf ein ge-
mütliches Beisammensein.**

Kultur- und Freizeitkommission
Zihlschlacht-Sitterdorf

ELEKTRA ZIHLSCHLACHT JAHRESVERSAMMLUNG 2026

Donnerstag, 30. April 2026,
20.00 Uhr im Restaurant Flugplatz

Die Einladung wird allen Abonnenten mit
der ersten Quartalsrechnung oder der
Märzrechnung per Post zugesendet.

Bei Fragen oder Unklarheiten melden Sie
sich bitte per Mail unter:
info@elektra-zihlschlacht.ch

Max Bartholdi,
Präsident Elektra Zihlschlacht

MEH SCHWIZ. WENIGER SCHNICK SCHNACK.



Din Schwiizer Frischchäs.
Erhältlich im Volg Zihlschlacht.

Filona kaufen &
5 x CHF 2'000.-
Feriengutschein

von  **switzerland
travel centre**
gewinnen.

Mehr Infos:


[frischkaese.ch/
filona](https://frischkaese.ch/filona)



HANDELSREGISTER

Neueintragungen

■ **MG Löwen GmbH** (MG Löwen Sàrl) (MG Löwen Sagl) (MG Löwen LLC), in Zihlschlacht-Sitterdorf, CHE-349.541.445, Hauptstrasse 26, 8588 Zihlschlacht, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 9.2.2026. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Führung eines Restaurationsbetriebs sowie die Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20000.–. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kausrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief oder E-Mail an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung bei der Gründung der Gesellschaft wird auf eine eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Simsek, Elife, von Oberburg, in St.Gallen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.–. Tagesregister-Nr. 1096 vom 13.2.2026

Mutation

■ **meinwerk GmbH**, in Zihlschlacht-Sitterdorf, CHE-113.794.841, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr.158 vom 17.8.2017, Publ. 3702099). Firma neu: meinwerk GmbH in Liquidation. Mit Entscheid vom 5.12.2025 hat das Bezirksgericht Weinfelden die Rechtseinheit aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Art. 731b Abs. 1bis Ziff. 3 OR angeordnet. Tagesregister-Nr. 842 vom 4.2.2026

■ **Berichtigung** des im SHAB Nr.42 vom 3.3.2014 publizierten TR-Eintrags Nr.1083 vom 26.2.2014, Kradolfer Immobilien GmbH, in Zihlschlacht-Sitterdorf, CHE-110.040.409, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr.42 vom 3.3.2014, Publ. 1374689). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gähwiler, Monika, von Russikon, in Zihlschlacht (Zihlschlacht-Sitterdorf), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 18 Stammanteilen zu je CHF 1000.– (nicht: mit einem Stammanteil von CHF 18000.–). Tagesregister-Nr. 839 vom 4.2.2026

■ **E. KREIS Immobilien AG**, in Zihlschlacht-Sitterdorf, CHE-104.972.368, Aktiengesellschaft (SHAB Nr.186 vom 26.9.2014, Publ. 1736261). Weitere Adressen: Angelika Kreis, Multstrasse 1, 9200 Gossau SG (bisher: Angelika Kreis, Fürstenlandstrasse 39, 9200 Gossau SG). (Aktualisierung der Funktionsbezeichnung.) Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kreis, Paul, von ABL. Nr. 9/2026 637 Zihlschlacht-Sitterdorf, in Zihlschlacht (Zihlschlacht-Sitterdorf), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kreis, Bruno, von Zihlschlacht-Sitterdorf, in Gossau SG, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift); Kreis, Kurt, von Zihlschlacht-Sitterdorf, in Zihlschlacht (Zihlschlacht-Sitterdorf), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Tagesregister-Nr. 1029 vom 11.2.2026

■ **Kradolfer Immobilien GmbH**, in Zihlschlacht-Sitterdorf, CHE-110.040.409, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr.26 vom 9.2.2026, Publ. 1006564100). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gähwiler, Monika, von Russikon, in Zihlschlacht (Zihlschlacht-Sitterdorf), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 8 Stammanteilen zu je CHF 1 000.– (bisher: mit 18 Stammanteilen zu je CHF 1 000.–); Grob, Vera Elisabeth, von Nesslau, in Dickbuch (Elgg), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1000.–. Tagesregister-Nr. 1431 vom 27.2.2026

HANDÄNDERUNGEN

9. Februar 2026, Zihlschlacht-Sitterdorf, Grundstück Nr. 3229, 493 m², Land, Sitterdorf, Sittipark 25, Wohnhaus, Garage; Veräusserer FLH Immo AG, Oberbüren; Erwerber Brulić Mirsada, Sitterdorf und Brulić Hadir und Merisa, Sitterdorf.

GLÜHWÜRMCHEN IN DER REGION ZIHLSCHLACHT-SITTERDORF GESUCHT: DIE OSTSCHWEIZ SOLL WIEDER LEUCHTEN!

Der WWF und der Walter Zoo rufen die Bevölkerung von Zihlschlacht-Sitterdorf und Umgebung zur Meldung von Glühwürmchen-Sichtungen auf und zur Teilnahme als Glühwürmchenentdecker:innen



Leuchtkafer (Familie Lampyridae) gehören zu den wenigen Insekten, die mit Hilfe von Biolumineszenz kommunizieren. Ihr Leuchten dient der Partnersuche. © Shutterstock

Sie gehören zu den magischsten Sommermomenten: Leuchtkafer in lauen Nächten – besser bekannt als Glühwürmchen. Doch ihr geheimnisvolles Leuchten wird auch in der Ostschweiz immer seltener. Lichtverschmutzung, intensive Landnutzung und der Verlust naturnaher Lebensräume setzen den einheimischen Leuchtkafern stark zu. Nun rufen der WWF und der Walter Zoo die Bevölkerung zur Mithilfe auf: Gesucht sind Sichtungen von Glühwürmchen in der Ostschweiz und dem Fürstentum Liechtenstein – von heute und von früher.

Wo sind sie geblieben?

In der Region Ostschweiz kommen drei verschiedene Leuchtkaferarten vor. Wo genau sie heute noch leben und wo sie früher verbreitet waren, ist jedoch nur lückenhaft bekannt. Vielleicht in Zihlschlacht-Sitterdorf? Genau hier setzt das Mitmachprojekt an: Jede gemeldete Beobachtung hilft, das Puzzle der nächtlichen Biodiversität zu vervollständigen.

Glühwürmchen melden – einfach und wertvoll

Wer in der Dämmerung oder nachts ein Glühwürmchen entdeckt, kann den Fund online melden. Auch Erinnerungen an frühere Beobachtungen, die bisher nie erfasst wurden, sind ausdrücklich willkommen. Die Daten fließen direkt in wissenschaftliche Auswertungen ein und zeigen, wo die faszinierenden Nachtinsekten noch vorkommen oder bereits verschwunden sind.

Glühwürmchen-Entdecker:in werden

Noch einen Schritt weiter gehen Interessierte, die sich als Glühwürmchenentdecker:innen engagieren möchten. Von Mai

bis September 2026 beobachten sie während mehrerer Wochen ausgewählte Gebiete. Mitmachen können Erwachsene Naturbegeisterte, auch ohne Vorkenntnisse. Die Freiwilligen werden fachlich eingeführt und während des Projekts begleitet.

An einem Einführungsabend im Walter Zoo werden die Leuchtkaferarten und die Kartierungsmethodik vorgestellt, damit die Freiwilligen für die Einsätze in der Dunkelheit bestens vorbereitet sind: Freitag, 24. April 2026, 17–19.30 Uhr oder Samstag, 25. April 2026, 17–19.30 Uhr

Warum Glühwürmchen mehr sind als nur schön

Leuchtkafer gelten als sogenannte Schirmart: Wo sie leben können, profitieren viele weitere Tier- und Pflanzenarten mit ähnlichen Ansprüchen. Glühwürmchen brauchen strukturreiche, wenig belastete Landschaften und vor allem dunkle Nächte. Ihr Schutz steht damit stellvertretend für eine lebenswerte Umwelt, von der auch wir Menschen profitieren.

*Flavia Steinlin,
WWF*

Vertrauen Sie Ihrem Rasenroboterprofi mit über **10 Jahren Erfahrung** - Innovative Mähroboter für einen perfekten Rasen

- ✓ Meistern jede Steigung mit den 4x4-Modellen
- ✓ Ohne Antennen und ohne Begrenzungskabel
- ✓ Keine störenden Rasenkanten mehr
- ✓ Kein Stromanschluss im Garten? Für uns kein Problem!
- ✓ Selbstmontage möglich

Besuchen Sie uns auf pezag24.ch oder in unserem Showroom in Bischofszell

*Preisänderungen vorbehalten



Scannen Sie mich und entdecken Sie unser Sortiment

PEZAG AG
9220 Bischofszell
071 424 24 95
haushaltgeraete@pezag.ch



Kress
sunseeker

Modelle schon ab 999 CHF*

Praxis
Dr. med. I. Steffen
Frau med. pract.
E. Sinitsyna
Zihlschlacht



Die Praxis bleibt wegen **Ferien** vom

02. April 2026
bis 12. April 2026
geschlossen.

BAUBEWILLIGUNGEN

Der Gemeinderat hat folgende Baubewilligungen erteilt:

Frei Rudolf & Katharina, Amriswilerstrasse 66, 8589 Sitterdorf
Erstellung Lärmschutzwand anstelle der Thujahecke
Parzelle Nr. 2154, Amriswilerstrasse 66, 8589 Sitterdorf

Zwingli Beat Andreas, Riet 40, 8588 Zihlschlacht
Neubau Garage mit Loftwohnung
Parzelle Nr. 2479, Riet 42, 8588 Zihlschlacht

Egli Hinder Monika & Hinder Christian, Degenau 2, 9220 Bischofszell
Aufstockung best. Wohnhaus Nr. 433 inkl. Einbau von 2 Mitarbeiterzimmer
Parzelle Nr. 2688, Degenau 2, 9220 Bischofszell

Imhof-Krallinger Christine, Leutswil 11, 9220 Bischofszell
Abbruch best. Garage Nr. 544 & best. Gartenhaus Nr. 514
Neubau EFH & Erstellung 2 Parkplätze für best. Haus Nr. 410
Parzelle Nr. 2342, Leutswil 11a, 9220 Bischofszell

Huber Andreas, Hauptstrasse 68a, 8588 Zihlschlacht
Umbau/Erweiterung, Einfamilienhaus Nr. 835
Parzelle Nr. 1047, Hauptstrasse 68a, 8588 Zihlschlacht

Weber Hans-Peter & Brigitte Susanne, Langäckerweg 3, 8589 Sitterdorf
Sichtschutzwände anstelle Thuja-Hecke
Parzelle Nr. 2076, Langäckerweg 3, 8589 Sitterdorf

SOMMERZEIT – FREILUFTZEIT – RUHEZEIT

Wir alle geniessen die wärmere Jahreszeit und die Ferien.

Damit auch Ihre Nachbarinnen und Nachbarn Erholung finden können und Gartenlust nicht zum Gartenfrust wird, bitten wir Sie, sich an die generell üblichen Ruhe- und Nachtzeiten zu halten, insbesondere wenn lärmverursachende Arbeiten anstehen (Rasenmähen, Häckseln etc.).

Derartige Tätigkeiten sind zwischen 12.00 bis 13.00 Uhr sowie zwischen 22.00 und 6.00 Uhr sowie an Sonn- und Feiertagen zu unterlassen.

Ihre Nachbarn werden Ihr rücksichtsvolles Verhalten zu schätzen wissen.

*Christian Hinterberger,
Gemeindepräsident*

rehaklinik ZIHLSCHLACHT

KULTUR- UND WISSENSPROGRAMM – ÖFFENTLICHE VERANSTALTUNGEN

DATUM	ZEIT	ANLASS	LOKALITÄT
Samstag 04.04.2026	14.30 – 16.00 Uhr	Theater: Aufführung durch die Senioren Bühne Frauenfeld Stück: "Jackpot für en Niete"	Mehrzweckhalle
Montag 06.04.2026	18.30 – 19.30 Uhr	Klassisches Osterkonzert: "Medizin und Klassik vereint" Pianist Aron Alakmeh mit Cellistin Sophie Ochsner	Mehrzweckhalle
Samstag 11.04.2026	15.00 – 15.45 Uhr	Vortrag: "Gute Nacht: Gesunder Schlaf und die Behandlung von Schlafstörungen" Prof. Dr. med. Karsten Krakow, Chefarzt	Mehrzweckhalle
Samstag 18.04.2026	15.00 – 15.45 Uhr	Vortrag: "Hilfsmittel für neurologische Patienten" Klaus Thams, Ergotherapeut, Fachspezialist Domiziltherapie	Mehrzweckhalle
Samstag 25.04.2026	15.00 – 15.45 Uhr	Vortrag: "Traditionelle Chinesische Medizin in der Neurorehabilitation", Dr. med. Manqiao Yang, TCM-Praxis	Mehrzweckhalle

LEINENPFLICHT

An alle Hundehalter, denken Sie daran!

Im Wald und am Waldrand, vom 1. April bis 31. Juli

Alle Hunde sind an der Leine zu führen.

Während der Brut- und Setzzeit kann eine hohe Störung der Aufzucht zum Verlust von Brut sowie zum qualvollen Tod der Wildtiere führen. Widerhandlungen gegen diese Leinenpflicht können gemäss Hundeverordnung (HundeV; RB 641.21) mit Fr. 100.– gebüsst werden. Wir danken Ihnen für Ihre Rücksichtnahme zugunsten der Wildtiere!

Thurgauer Jagdaufsicht



Holzbau Kühne
holzbaukuehne.ch

Inh. Peter Kühne
 Buchackernstrasse 16
 8581 Schocherswil
 Tel. 079 237 62 94
 info@holzbaukuehne.ch

Holzbau
 Innenausbau
 Umbauten
 Sanierungen
 Wärmedämmungen
 Fensterbau
 Bodenbeläge
 Terrassen



Früeligs-Event 2026

BIO-SETZLINGSMARKT

Pflanzen entdecken, geniessen & verweilen
 mit Festwirtschaft und Kinderprogramm

18. APRIL & 9. MAI 2026
 Hofladen Hasenberg | 8:00 - 13:00 Uhr

Anfahrt hier scannen

www.heilsarmee-hasenberg.ch



Vertrauen - als Schlüssel zu mehr Freiheit

Unsere Reinigungsfee reinigt bei Ihnen:

- Büros und Geschäftsräume
- Ihre private Wohnung

9220 Bischofszell 071 430 01 90

Zögern Sie nicht
 – rufen Sie uns
 unverbindlich an

TOP TEMPORÄR STEINER
 kompetent und fair
 ..in Gewerbe und Landwirtschaft

"flexible und zuverlässige Lösung!"



Kaufmann Klimahaus – das Haus das atmet.

Gerne unterstützen Sie die Profis von Kaufmann Oberholzer bei der Realisierung Ihres Klimahauses.

kaufmann-oberholzer.ch

KAUFMANN OBERHOLZER

Leben, wohnen und bauen mit Holz.

Kaufmann Oberholzer AG
 Schönenberg TG, Roggwil TG
 +41 71 644 92 92
kaufmann-oberholzer.ch

UNTERWEGS MITENAND-4: BEGEGNUNGEN, BERATUNG UND SPIEL UNTER EINEM DACH

Am Samstag, 28. Februar 2026, fand in der Bitzihalle erneut der beliebte Anlass «unterwegs mitenand-4» statt. Familien aus der Region Bischofszell konnten an vielfältigen Tisch- und Spielständen die breite Palette an Beratungs-, Freizeit- und Betreuungsangeboten entdecken – von Spielgruppen über Kindertagesstätten bis hin zu weiteren Angeboten der Frühen Kindheit.

Während die Kinder an liebevoll gestalteten Spielstationen experimentierten, bauten und lachten, nutzten die Eltern die Gelegenheit, sich umfassend über unterstützende Angebote für die Jüngsten zu informieren. Ein besonderer Höhepunkt war die Clownin Zip, die mit feinem Humor und herzlicher Art Gross und Klein begeisterte.

Die Anbieterinnen und Anbieter standen den Familien beratend zur Seite und trugen dazu bei, offene Fragen zu klären und Orientierung rund um Betreuung, Bildung und frühe Förderung zu geben.

Leider musste die geplante Kinderkleider- und Spielsachenbörse mangels Anmeldungen abgesagt werden.

Ein grosses Dankeschön geht an alle Beteiligten für ihr Engagement und die wertvolle Zusammenarbeit, die diesen gelungenen Anlass möglich gemacht haben.

*Susanne Scheiwiler-Noser,
Andrea Jezek, Daniel Bernet,
Euer mitenand-4 Team*



MITENAND GO LAUFE – EIN ANGEBOT FÜR BEWEGUNGS-FREUDIGE SENIORINNEN UND SENIOREN

Bewegen Sie sich gerne in der Natur? Sind Sie manchmal auf der Suche nach Gleichgesinnten, mit denen Sie einen Spaziergang geniessen und sich austauschen können?

Im Monat Mai bieten wir im Rahmen von «Schweiz bewegt» das Angebot «Mit-enand go laufe» an. Wir laufen gemeinsam eine Runde von ca. einer Stunde. Je nach Wunsch, kann man anschliessend noch gemütlich bei einem Kaffee zusammensitzen. Falls dieses Angebot Anklang findet, möchten wir es auch nach dem

Monat Mai weiterführen. Selbstverständlich sind auch jüngere Bewegungsfreudige eingeladen, die sich von diesem Angebot angesprochen fühlen.

Die genauen Daten, Zeiten und den Treffpunkt finden Sie im «Schweiz bewegt»-Programm, welches im nächsten MITENAND erscheint.

Wir freuen uns bereits jetzt auf viele Laufbegeisterte.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an Eliane Müller: eliane.mueller@pgzs.ch oder 071 422 47 62.

*Eliane Müller,
Gemeinderätin*

COOP GEMEINDE DUELL – SCHWEIZ BEWEGT 1.–31. MAI 2026

Während des Monats Mai nimmt die Gemeinde Zihlschlacht-Sitterdorf auch dieses Jahr wieder am **grössten, nationalen Bewegungsprojekt**, dem Coop Gemeinde Duell teil. Wiederum warten einige attraktive Bewegungsangebote auf unsere Einwohnerinnen und Einwohner.

Selbstverständlich können auch in diesem Jahr individuell Bewegungsminuten für unsere Gemeinde gesammelt werden.

Achtung: **Die App der letzten Jahre ist nicht mehr gültig.** Neu können die Minuten nicht mehr nur über das Mobiltelefon, sondern auch am Computer oder Tablet erfasst werden.

Bereiten Sie sich bereits jetzt vor und informieren Sie sich unter coopgemeinde-duell.ch oder scannen Sie den folgenden QR-Code.



Das genaue Programm und weitere Infos finden Sie im nächsten MITENAND und ab zirka Mitte April online.

*Eliane Müller,
OK Schweiz bewegt*

Konzentration, Präzision, Verantwortung – Dein J+S Kleinkaliber-Jugend-Schiesskurs 50m

Du hast ein ruhiges Händchen und ein scharfes Auge? Oder willst du lernen, wie du dich durch nichts aus der Ruhe bringen lässt? Dann komm zu unserem **Jugend + Sport Kleinkaliber-Schiesskurs 50m!**

Egal, ob du den Sport völlig neu entdecken willst oder bereits erste Erfahrungen gesammelt hast: Bei uns lernst du den verantwortungsvollen Umgang mit dem Sportgerät und feilst an deiner Technik.

Das erwartet dich:

- **Technik-Training:** Körperhaltung, Atmung und Abzugstechnik.
- **Mentale Stärke:** Lerne, dich voll zu fokussieren, wenn es zählt.
- **Wettkampf-Feeling:** Mess dich mit anderen in fairen Trainingsmatches.
- **Sicherheit:** Professionelle Betreuung durch zertifizierte J+S-Leiter.

Die Fakten:

- **Wer:** Jugendliche zwischen 10 und 20 Jahren.
- **Wo:** Schützenhaus Zihlschlacht
- **Wann:** Ab 15. April 2026, jeweils Mittwoch um 18:30 Uhr.
- **Ausrüstung:** Sportgeräte und Material werden zur Verfügung gestellt.

Kosten:

- Kurskosten Fr. 50.-
- Munitionskosten Fr. 50.-



Wichtig: Schiesssport ist Präzisionssport! Sicherheit und Disziplin stehen bei uns an erster Stelle – der Spass im Team kommt dabei aber nie zu kurz.

Melde dich jetzt an und sichere dir deinen Platz!
Auch ein Probetraining ist jederzeit möglich.

Kontakt & Anmeldung:

Marc Schmitz / marcschmitz14@gmail.com / 076 416 76 02

sportschuetzen-sitterdorf.ch



Scan mich!

Unsere Scheibensponsoren/Gönner



Kleinkaliberschiessen für Alle

50m Schützenhaus Zihlschlacht

Egal ob du Sportschütze, Hobbyschütze oder Laie bist. Bei uns ist Jedermann/frau und Kinder herzlich willkommen. Genügend Betreuer und Sportgeräte stehen zur Verfügung.

Samstag	25. April 2026	09.00 Uhr - 17.00 Uhr
Sonntag	26. April 2026	09.00 Uhr - 14.00 Uhr

Sowohl vor wie auch nach dem Schiessen, sorgen wir in unserer gemütlichen Schützenstube für euer leibliches Wohl.

Die Sportschützen Sitterdorf freuen sich auf Dich und wünschen **Guet Schuss!**



IBG VERBINDET
MENSCH
UND TECHNIK



sportschuetzen-sitterdorf.ch



GOTTESDIENSTE

**Gottesdienste am Sonntag,
immer um 10.00 Uhr:**

**03.04. | Zihlschlacht,
Karfreitagsgottesdienst mit
Abendmahl,** Pfarrer Johannes Hug

**05.04. | 06.00 Uhr | Sitterdorf
Ostermorgenfeier mit Abend-
mahl,** Pfarrehepaar Hug, anschl.
«Osterzmorge» im Kirchgemeinde-
haus

**05.04. | 10.00 Uhr | Sitterdorf
Rückenwind-Ostergottesdienst
mit Abendmahl,** Team und
Pfarrerin Regine Hug

12.04. | Zihlschlacht
Pfarrerin Regine Hug

19.04. | Sitterdorf
Pfarrer Wilfried Bühler

26.04. | Zihlschlacht
Diakon Daniel Aebersold

26.04. | 10.00 – 12.30/13.00 Uhr
im und ums evang. Kirchgemein-
dehaus, Ebnetweg 8, Sitterdorf



Mit Willkommens-Zeit, Aktiv-Zeit,
Feier-Zeit, Essens-Zeit

Kindertreff (0 – 10 Jahre)
– 05.04., 09.50 Uhr |
im Kirchgemeindehaus

Jugendgottesdienst
– Freitag, 24.04., 17.30 Uhr |
im Kirchgemeindehaus
– Sonntag, 26.04., 10.00 Uhr |
(Energy-Club) im evang. Kirchen-
zentrum in Bischofszell

VERANSTALTUNGEN IM APRIL

Ganz herzlich laden wir Sie zu den folgenden Veranstaltungen im April ein:



Teenieclub/TC-Action

Dienstag, 21.04., TC – Mädels, 19.00 – 21.00 Uhr, im Kirchenzentrum Bischofszell

Jugendgruppe Gathered Light

Freitag, 24.04., ab 18.30 Uhr im Himmelreich der katholischen Stiftsamtei Bischofszell
gemeinsames Kochen und Essen



Frauengruppe Mittendrin

Freitag, 24.04., 09.15 Uhr, im Kirchgemeindehaus

Interessiert dich die Meinung anderer Frauen über Fragen des Glaubens, der Erziehung und der Alltagsbewältigung? Lernst du gerne andere Frauen kennen? Oder möchtest du dich einfach mal ausklinken vom Alltag? Auftanken? Dann heissen wir dich herzlich willkommen.



60plus-Bibelkreis

Donnerstag, 02.04. und 23.04., 09.30 Uhr, im Kirchgemeindehaus

In einem vertrauten Rahmen reden wir über Gott, den Glauben und die Bibel. Dabei unterhalten wir uns über wichtige Themen des alltäglichen Lebens. So fördern wir uns im Glauben, pflegen Gemeinschaft und beten füreinander.



Gemeindegebet

Samstag, 25.04., 08.00 Uhr, im Kirchgemeindehaus

Mittwoch, 29.04., 06.00 Uhr, im Kirchgemeindehaus

Wir beten gemeinsam für die Anliegen der Gemeinde, der Gemeindeglieder und der Welt.

ökum. Bibelgespräch

Mittwoch, 29.04., 19.30 Uhr, im evang. Kirchgemeindehaus Sitterdorf

Wir beschäftigen uns mit einem Bibeltext. Wir beten, lesen, hören auf Gott, kommen ins Gespräch und lassen uns beschenken.



Mittagstisch und Spielnachmittag für alle

Donnerstag, 16.04.

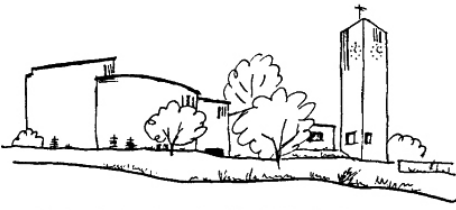
Der Mittagstisch findet um 11.45 Uhr im Kirchgemeindehaus statt. Wir servieren Ihnen gerne ein 3-Gang-Menü für Fr. 12.– inkl. Mineralwasser und Kaffee. Bitte melden Sie sich für den Zmittag bis spätestens zwei Tage vor dem Anlass bei Sabrina Wendorf an. (wendorf.sabrina@gmail.com oder 071 545 06 98 18)

Anschliessend wird von 13.30 bis 16.30 Uhr in gemütlicher Gesellschaft gejasst, Brändi Dog oder andere Spiele gespielt. In den Pausen gibt es Kaffee und Kuchen. Sie sind herzlich willkommen auch ohne Anmeldung. Beide Angebote können gemeinsam oder jeweils einzeln besucht werden. So wie es am besten für Sie passt. Wir freuen uns.

Gemeindeferien: 06. – 10. April und

Ferien Pfarrehepaar Hug: 13. – 19. April

Vertretung: Hansjörg Haller, Tel. 079 376 38 19



Katholische Pfarrei Sitterdorf

ERSTKOMMUNION 2026: ICH BIN DER WEINSTOCK, IHR SEID DIE REBEN.

44 Kinder werden in diesem Jahr in unserem Pastoralraum ihre Erstkommunion feiern. Unter der Leitung unserer Katechetin, Andrea Friederich, bereiten sie sich intensiv auf dieses Fest vor. Am Sonntag, 19. April, ist dann für folgende Erstkommunikanten aus unserer Pfarrei Sitterdorf der grosse Tag da:

Elin Beglinger, Livio Gsell, Théo Melila Schmitz, Vanessa Mrkic, Giulia Bisang, Giulia Buffon, Céline Köpfl, Luana Ramalho Marta, Malin Steiner, Ralf Berger, Fabio Germann, Rahel Nater



Der Gottesdienst in Sitterdorf beginnt um 10.00 Uhr. Wir wünschen heute schon eine eindrückliche Feier und einen frohen Tag! Es wäre schön, wenn Sie die Kinder im Gedanken und im Gebet begleiten würden.

GRUPPEN UND VEREINE

Kirchenkaffee in Sitterdorf

Dienstag, 7. April: die Gäste werden nach dem 9-Uhr-Gottesdienst im Pfarreisaal erwartet.

Ökumenisches Bibelgespräch
Mittwoch, 29. April um 19.30 Uhr,
evang. Kirchgemeindehaus Sitterdorf

Jubla Bischofszell

Schnuppern bei der Jubla: Schatzsuche mit zwei Zwergen – Komm vorbei!

Hast du Lust auf ein Abenteuer? Dann komm am **25. April** von 09.30–11.30 Uhr zu unserer Schnuppergruppenstunde in der Jubla! Treffpunkt ist die Stiftsamtei an der Schottengasse 7 in Bischofszell.

Zwei lustige Zwerge haben einen geheimnisvollen Schatz versteckt – und brauchen deine Hilfe, um ihn zu finden. Gemeinsam lösen wir spannende Rätsel, bestehen lustige Herausforderungen und erleben eine aufregende Schatzsuche.

Mitnehmen musst du nur dich, dem Wetter angepasste Kleidung (wir sind draussen!) und gute Laune! Eingeladen sind alle Kinder vom Kindergarten bis und mit 6. Klasse.

Komm vorbei und bring deine Freundinnen und Freunde mit – wir freuen uns auf dich!

KRISTALLCUP 2026: DAS SEIFEN- KISTENRENNEN IN BISCHOFZELL:

Auch in diesem Jahr organisiert Jungwacht Blauring Bischofszell das Seifenkistenrennen für alle Altersgruppen in der Altstadt Bischofszell.



Am 1. Mai wird die Marktgasse zur Rennstrecke mit allem, was dazu gehört. Die Veranstaltung bietet den Besuchern nicht

nur Rennaction, sondern auch eine Festwirtschaft mit Würsten und Schnitzelbrot, sowie Kaffee und Kuchen. Für die kleineren Besucher wird eine Spielecke mit Spielen und Bastelzeug eingerichtet. Einschreiben ab 10.45 Uhr, Start 1. Lauf um 11.30 Uhr - weitere Infos finden Sie auf unserer Homepage unter www.jubla-bischofszell.ch/kristallcup.

BESONDERE ANDACHTEN UND FEIERN

Donnerstag, 2. April 18.30 Uhr:

Abendmahlfeier, Sitterdorf; anschl. Teilette

Freitag, 3. April 14.30 Uhr:

Karfreitagsliturgie, Bischofszell

Samstag, 4. April 16.30 Uhr:

Osterfeier für Familien mit Kindern, Bischofszell

20.30 Uhr, Osternachtfeier, Sitterdorf;

anschl. Apéro und Eiertütschen

Sonntag, 5. April 10.00 Uhr:

Osterfestgottesdienst, Bischofszell;

anschl. Apéro und Eiertütschen



Gottesdienst in der Kapelle Degenau

Am **Dienstag, 28. April,** treffen wir uns um 14.15 Uhr zu einer gemeinsamen Feier in der Degenau – alle sind herzlich eingeladen. Nach dem Gottesdienst werden wir bei Manuela und Ruedi Bär im Ried zu Kaffee und Kuchen erwartet.

Anmeldung gerne bis 24. April bei Thekla Hinrichs: T 071 422 40 49

Parkiermöglichkeit: Bei Jörg Buri, am Gartenzaun entlang oder bei Fam. Hinder, Biohof.

MUSICALPROJEKT BRUGGFELD 2026 «DAS KARUSSELL»

Seit Anfangs Schuljahr sind Elias Eggenberger, Nicola Leuthold und Jeremia Wick mit den Schülerinnen und Schülern des Freifachs Musical intensiv mit dem Erstellen des Grundgerüsts, mit dem Integrieren von neuen Ideen und mit schauspielerischen, tänzerischen und musikalischen Proben beschäftigt. Als Grundlage für das neuste Projekt dient die Geschichte «Herr der Diebe» von Cornelia Funke aus dem Jahr 2000. Sechs Jahre später feierte der gleichnamige Film in Hamburg Weltpremiere. Auch wurde die Geschichte bereits auf vielen Bühnen im deutschsprachigen Raum in verschiedensten Versionen aufgeführt. Im Mai folgt nun die Bischofszeller Version der Geschichte auf der Bruggfeld-Bühne!

Die Schwestern Palina und Mo werden plötzlich zu Waisen, als ihre Mutter stirbt. Ihre verbliebenen Familienmitglieder, Onkel Ulrich und Tante Esther, adoptie-



ren Mo daraufhin. Palina, die ihnen nicht mehr kindlich genug ist, stecken sie in ein Internat. Die beiden Geschwister lassen das nicht mit sich machen und hauen auf eigene Faust nach Venedig ab. Dort werden sie von einer Diebesbande, die in einem verlassenem Kino wohnt, auf-

genommen und bestreiten ihren Lebensunterhalt fortan durch den Verkauf von Diebesgut. Barbarossa, ein zwielichtiger Hehler, kauft ihnen das Diebesgut jeweils ab. Von Barbarossa erhalten sie eines Tages einen mysteriösen Auftrag: Sie sollen einen Teil eines Karussells stehlen. Wer wissen will, was es mit diesem Karussell auf sich hat, sollte eine der Aufführungen im Mai im Bruggfeld besuchen ...

Regie und Musikalische Leitung: Elias Eggenberger, Nicola Leuthold und Jeremia Wick

Aufführungen: 5. – 8. Mai 2026,
jeweils 19.30 Uhr in der Aula Bruggfeld
Vorverkauf: ab 13. April in Bücher zum Turm, Marktgasse 2, 9220 Bischofszell

*Martin Herzog,
Schulleiter*



BESUCH IM PLANETARIUM KREUZLINGEN VOM 25.2.2026

Am 25. Februar durfte die Klasse von Frau Steinert einen aufregenden Ausflug ins Planetarium erleben. Schon beim Betreten des Kuppelsaals war die Spannung deutlich zu spüren – die Kinder konnten es kaum erwarten, in die Welt der Sterne einzutauchen.

Während der beeindruckenden Show «1x1 der Sterne» reisten sie gemeinsam durch unser Sonnensystem und erfuhren Spannendes über unsere Planeten und unsere Sonne.

Im Anschluss durften die Kinder Fragen stellen, die vom Planetariumsführer geduldig und kindgerecht beantwortet wurden. Der Besuch war nicht nur lehrreich, sondern auch ein unvergessliches Erlebnis, das die Neugier der Kinder für das Weltall weiter entfacht hat.

*Patricia Köppli,
Schulverwaltung*



INFO- UND SCHNUPPERTAGE IN MUSIK UND TANZ

Ende April und anfangs Mai öffnet die Musikschule Bischofszell wieder ihre Türen. Alle Instrumente können ausprobiert werden, ebenso kann in den Tanzstunden geschnuppert werden. Die Termine sind wie folgt:

Info- und Schnuppermorgen im Haus der Musik Samstag, 25. April 2026

Von 9.30 – 11.30 Uhr kann im Haus der Musik bei rund 25 Instrumenten und Sologesang geschnuppert werden. Ebenso gibt es die Möglichkeit den Kinderchor (10.00 + 11.00 Uhr) und die Beginner-Band (9.30 + 10.30 Uhr) kennenzulernen. Diese sind im grossen Saal anzutreffen.

Schnupperstunden im Tanzen für Kinder und Jugendliche: Dienstag, 5. Mai 2026

17.10 – 18.10 Uhr: Streetdance 1 (ab 7 Jahren)
18.15 – 19.15 Uhr: Streetdance 2 (ab ca. 10 Jahren)
19.15 – 20.15 Uhr: Streetdance 3 (ab ca. 13 Jahren)

Mittwoch, 6. Mai 2026

13.20 – 14.10 Uhr: Kindertanz 2 (5-6 Jahre)
14.10 – 15.00 Uhr: Kindertanz 1 (4-5 Jahre)

Donnerstag, 7. Mai 2026

15.30 – 16.30 Uhr: Jazzdance 1 (ab ca. 7 Jahren)
16.30 – 17.30 Uhr: Jazzdance 2 (ab ca. 10 Jahren)
17.30 – 18.30 Uhr: Jazzdance 3 (ab ca. 12 Jahren)
18.30 – 19.30 Uhr: Jazzdance 4 (ab ca. 14 Jahren)

Wo: Tanzraum, Marktgasse 5, 9220 Bischofszell Es ist keine Anmeldung erforderlich! Wir freuen uns auf viele interessierte Kinder, Jugendliche und Erwachsene!

Sabrina Weingart,
Musikschule Bischofszell

WIR SUCHEN DICH!

**Liebst du die Arbeit mit Kindern im Vorschulalter?
Hast du Lust, in einem jungen und engagierten
Verein mitzuwirken?**

Für unsere Standorte (Bischofszell, Hauptwil-Gottshaus, Zihlschlacht-Sitterdorf) suchen wir motivierte Spielgruppenleiter:innen sowie Assistenzpersonen. Bist du interessiert? Dann melde dich per E-Mail an: bewerbung@spielgruppen4you.ch
Weitere Informationen findest du auf unserer Homepage: www.spielgruppen4you.ch

Wir freuen uns darauf, dich kennenzulernen!

Hinweis: Die Anmeldungen für das kommende Spielgruppenjahr (Start: August 2026) sind ab sofort offen.

Michaela Eugster,
Spielgruppen4you




**WIR SUCHEN
VERSTÄRKUNG
TEILZEIT
WOCHENENDE**

**Koch/
Küchenhilfe/
Servicekraft
(m/w/d)**

gesucht

- familiäres Umfeld
- flexible Arbeitszeiten
- gute Bezahlung

Zafkas AirKitchen in Sitterdorf
071 422 44 77 oder 079 217 1500
info@zafkas.ch




Öffentliche Veranstaltungen

Ausstellung im SATTELBOGEN-Restaurant
Albin Kühne
«Tierwelten»
Bilder gemalt mit Pastellkreiden und Aquarellfarben

Donnerstag
2. April, 15:00 Uhr

Sonntag
12. April, 15:00 Uhr

Donnerstag
23. April,
14:30 Uhr bis 17.00 Uhr

Sonntag
26. April, 15:00 Uhr

Vorschau
Sonntag
3. Mai, 10:45 Uhr

Sing Song
Volks- und Seemannslieder

Kudi's Stallmusikanten
Handharmonika und Blasmusik

Geomod GmbH, Golden Lady
Modeschau und Verkauf

Handharmonika Club Berg
Gitarrenklänge und Handharmonika mit Gesang

Stadtmusik Bischofszell
Geburtsstagsständchen

Das SATTELBOGEN Restaurant ist täglich von 9:00 bis 19:00 Uhr für Sie geöffnet. Abends auf Anfrage.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

SATTELBOGEN · Sattelbogenstrasse 11 · 9220 Bischofszell
Tel. 071 424 03 00 · Fax 071 424 03 33
Mail info@sattelbogen.ch · Internet www.sattelbogen.ch

FASNACHTSMORGEN IN DER SCHULE ZIHLSCHLACHT

Am Schmutzigen Donnerstag herrschte im Schulhaus Zihlschlacht buntes Treiben.



Die Primarschulkinder versammelten sich am Morgen im Kleinsaal, um miteinander die Fasnacht zu starten. Nach einer Fasnachts-Bewegungsgeschichte durften

die vielen tollen und kreativen Kostüme auf einem Catwalk präsentiert werden. Begleitet von einer Polonaise ging es anschliessend für Spiel und Spass in die Klassenzimmer.

Nach der Pause trafen sich alle in der Turnhalle und warteten gespannt auf die Prämierung der Kostüme. Gekürt wurde jeweils das lustigste, das kreativste und das «am meisten selbst gemachte» Kostüm. Bei so vielen kreativen und selbst gemachten Kostümen keine einfache Entscheidung...

Inzwischen waren auch die Kindergartenkinder in der Turnhalle gebührend empfangen worden und in Gruppen von Klein bis Gross vergnügten sich die Kinder bei verschiedenen Geschicklichkeits- und Bewegungsposten. Natürlich durfte auch eine Sirupbar und eine süsse Verpflegung nicht fehlen.

So ging ein fröhlicher Fasnachtsmorgen zu Ende.

Text: Eliane Müller

fässler
Holzbau Schreinerei Fenster
Thomas Fässler AG Amriswilerstrasse 45 8589 Sitterdorf
071 422 41 21 www.tfag.ch

DER FLUGPLATZ VERGRÖSSERT

Geschätzte Bewohner der Gemeinde Sitterdorf-Zihlschlacht

Der Flugplatz Sitterdorf informiert, dass ab dem 16.03.2026 mit den Bauarbeiten vom neuen Hangar 4 gem. Bewilligung und Auflagen gestartet wird. Wir alle freuen uns, das lang ersehnte Bauvorhaben zu realisieren.



Während der ersten Bauphase (Untergeschoss) werden Bagger anzutreffen sein, wobei die Strasse jederzeit befahrbar ist. Wir danken der ganzen Bevölkerung für die Unterstützung und freuen uns schon jetzt in einem festlichen Anlass den neuen Hangar einzuweihen.

Willi Hefel,
Flugplatzleitung

Heimatchörli Gottshaus
Jodler Unterhaltung
Mehrweckhalle Hauptwil
Samstag | 18. April
Nachmittag | 13.00 Uhr
Saalöffnung 11.30 Uhr
Mittagsmenü | 18.-
Abend | 20.00 Uhr
Saalöffnung 18:45 Uhr
Leitung | Wendelin Allenspach **Liederkonzert**
Duett Irene Kiser mit Tochter Manuela Amrein-Kiser **Gastformation**
"Der Knecht hat immer recht" Bearbeitung und Regie | Willy Bill **Theater**
...Wiiit weg vo allne Sörgeli tönt äs Schwyzerörgeli | Gelte Feger **Tanz**
Tombola | Festwirtschaft

Platzreservation
online | www.heimatchoerli-gottshaus.ch | 01. bis 17. April 2026
Telefon | 079 898 22 05 | 01. | 08. 15. April 2026 | 19-20 Uhr

heimatchoerli-gottshaus.ch
Festwirtschaft
inauen Party- & Festservice

KRISTALLCUP 2026: DAS SEIFENKISTENRENNEN IN BISCHOFZELL

Jungwacht Blauring Bischofszell organisiert seit über 30 Jahren das traditionsreiche Seifenkistenrennen für alle Altersgruppen in der Altstadt.



Am 1. Mai wird die Marktgasse zur Rennstrecke mit allem, was dazu gehört. Die Veranstaltung bietet den Besuchern nicht nur Rennaction, sondern auch eine Festwirtschaft, um zu Mittag zu essen, sowie Kaffee und Kuchen. Eine Spielecke mit Spielen und Bastelzeug wird auch für die kleineren Besucher eingerichtet.

Im letzten Jahr wurde die Marktgasse in Bischofszell zu einem lebendigen Stadtfest, dank des beliebten Seifenkistenren-

nens. Auch in diesem Jahr laden wir herzlich ein, an den Kinderrennen (2. Läufe) oder dem Erwachsenenrennen, teilzunehmen. Gemeinsam mit allen rennbegeisterten Fahrerinnen und Fahrern wollen wir erneut die Marktgasse in ein Fest verwandeln. Wir freuen uns auf euren Besuch und eure Teilnahme!

Wichtige Informationen

Die Seifenkisten werden von Jungwacht Blauring Bischofszell zur Verfügung gestellt. Die Voranmeldung ist bereits auf der Homepage von Jungwacht Blauring Bischofszell aufgeschaltet. Anmeldungen können auch am Renntag selbst vorgenommen werden. Die Startnummern und das Startgeld können ab 10:45 Uhr am Anmeldestand gegenüber dem Bogenturm abgeholt werden.

11:30 Uhr Kinderrennen – 1. Lauf

13:00 Uhr Erwachsenen-Plausch-Rennen

13:30 Uhr Kinderrennen – 2. Lauf

16:15 Uhr Rangverkündigung

Die Durchführung des Kristallcups ist witterungsabhängig, daher empfehlen wir bei unsicherer Wetterlage einen Besuch auf unserer Homepage. Bitte beachte, dass es kein Verschiebedatum gibt. Wir freuen uns auf eure Teilnahme!

Nun fehlen uns nur noch die mutigen Rennfahrerinnen und Rennfahrer! Weitere Informationen zum Kristallcup sowie das Anmeldeformular findest du unter:



<https://www.jubla-bischofszell.ch/kristallcup/anmeldung>

Othmar Oeler

Jungwacht Blauring, Bischofszell

WINDOWS 11 IM ALLTAG – SICHER, EINFACH, SELBSTBEWUSST

Möchten Sie den Computer endlich stressfrei und sicher nutzen? In diesem praxisnahen Kurs lernen Sie Schritt für Schritt den Umgang mit PC oder Laptop – von den Grundlagen bis hin zu hilfreichen Funktionen für den digitalen Alltag.

Datum: Donnerstags, 16.04.2026 bis 30.04.2026 von 09.00–11.30 Uhr

Ort: Weinfelden, Rathausstrasse 17 ProSenectute Thurgau

Kosten: CHF 288.– (3x3 Lektionen)

Information/Anmeldung:

Dominik Linder, 071 626 10 83 oder kurse@pstg.ch

PLAUSCHJASSEN 2026

Am 20. Februar 2026 fand der alljährliche Jassplausch des Gewerbeverein Zihlschlacht-Sitterdorf statt.



Mit 44 Teilnehmernehmer war das Restaurant Zafka's Air Kitchen (Flugplatz Sitterdorf) ziemlich voll. Zuerst wurde ein feines Nachtessen genossen. In der

ersten Runde wurde mit ausgelosten Gruppen Schieber gespielt. Danach folgte der Handjass, bevor in der letzten Runde Handjass rückwärts gespielt wurde. Die letzte Runde wirbelte die Rangliste nochmals heftig durch, wurde doch das Ergebnis dieser Runde von der Punktzahl der ersten zwei Runden abgezogen. Bei der Rangverkündigung konnte dann Kurt Büchler auf das erste, Erwin Müller auf das zweite und Walter Brühlmann auf das dritte Podest steigen. Herzliche Gratulation.

Nadine Zimmermann,

Gewerbeverein Zihlschlacht-Sitterdorf

«A NIGHT OF ROCK EXPERIENCE 2026» BEGEISTERT BISCHOFZELL – ÜBER 100 BESUCHENDE UND EIN EVENT MIT ZUKUNFT

Bischofszell, 14. Februar 2026 – Mit über 100 Besuchenden und einer elektrisierenden Atmosphäre hat «A Night of Rock Experience 2026» in Bischofszell eindrücklich gezeigt, wie lebendig und vielfältig die regionale Rockszene ist. In seiner zweiten Ausgabe hat sich der Event damit spürbar in der lokalen Musikszene etabliert – als Ort für starke Live-Auftritte, echte Begegnungen und eine Community, die Rock nicht nur hört, sondern lebt.



Für eine besonders nahe und authentische Stimmung sorgte auch der Rahmen: Die Bands wurden jeweils kurz von OK-Mitgliedern vor dem Konzert vorgestellt. Diese persönliche Einordnung schuf spürbar Verbindung zwischen Publikum und Künstler/-innen – und machte den Abend nicht nur laut, sondern auch nahbar. Das Line-up spannte einen kraftvollen Bogen durch unterschiedliche Spielarten des Rock und Metal: The Black Habaneros lieferten gnadenlosen Stoner Rock mit messerscharfen Riffs und druckvollem Sound, Flector packten das Publikum mit atmosphärischer Dichte, emotionaler Intensität und einer mitreissenden Büh-

nenpräsenz, und Miracle Flair setzten mit Modern Melodic Metal auf internationales Niveau – kraftvoll, melodisch und stimmlich beeindruckend.

Ein grosses Dankeschön gilt allen Helfer/-innen, Techniker (Ton und Licht) und Unterstützer/-innen hinter den Kulissen. Gerade das Zusammenwirken aller Akteure – von Bands über Crew bis zu Support und Publikum – hat diesen Abend zu einem Highlight für Bischofszell und die lokale Region gemacht. Ebenso bedankt sich das OK herzlich bei der Gemeinde Bischofszell,



Hauptwil-Gottshaus, Zihlschlacht-Sitterdorf sowie bei den Medienschaffenden für die mediale Unterstützung.



Die Organisatoren Marco Predicatori, Antonio Campitelli und Claudio De Cataldo aus Bischofszell zeigten sich sehr zufrieden mit dem Abend. Als nicht gewinnorientiertes Eventprojekt habe sich das Engagement dennoch gelohnt: Die Investitionen – personell wie finanziell – seien sinnvoll eingesetzt, weil sie direkt in eine lebendige Kultur- und Musiklandschaft zurückfliessen. Ziel ist es, die Musikszene in der Region und darüber hinaus langfristig zu kultivieren und jungen wie etablierten Acts eine Bühne zu geben.

Die 3. Ausgabe von «A Night of Rock Experience» findet am 27.02.2027 statt.

Niklaus

Smarte Lösungen für ein vernetztes Zuhause

Elektro Niklaus AG

Grabenstrasse 12, 9220 Bischofszell
+41 71 422 37 37, www.enb.ch

SATTELBOGEN
WOHNEINRICHTUNG · PFLEGEN · BETRIEBEN

WIR EMPFEHLEN UNS FÜR

- Familienfeiern ■ Geburtstagsessen
- Dankesessen ■ Leidmahle
- Versammlungen ■ Tagungen/Seminare

INFRASTRUKTUR

- 80 Plätze tagsüber
- 150 Plätze ab 19.00 Uhr
- Moderne technische Infrastruktur

RESERVATION

Ihre Reservation nehmen wir gerne unter Tel. 071 424 03 00 entgegen.

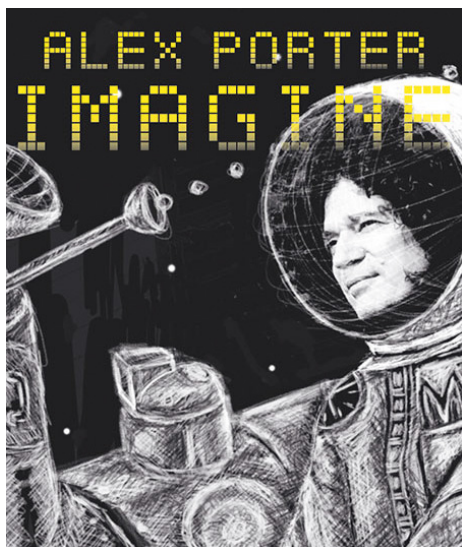
SATTELBOGEN

Sattelbogenstrasse 11 · 9220 Bischofszell
info@sattelbogen.ch · www.sattelbogen.ch



ALEX PORTER – IMAGINE

Samstag, 25. April 2026, 20.00 Uhr, Sandbänkliaula



Alles ist im Nichts. Nichts ist alles.

Alex Porter – der singende, zaubernde Derwisch – hat im langen Nichts Zaubereien und Kartentänze entwickelt. Mit seinen

magischen Unmöglichkeiten entführt er sein Publikum in die Windungen der Imagination und hinterfragt sokratisch unsere Wahrnehmung.

Ein Zaubertrick ist eigentlich ein Spiel gegen die Zeit. Aber Porters Trickkreationen finden in der Langsamkeit statt. Das Auge wird sorgfältig geführt und stolpert dabei über den eigenen Blick. Kaum Blinzeln – schon ist es passiert.

Kann es sein, dass die Zeit nur eine Einbildung des Menschen ist? Porters eigenwillige Betrachtung des Universums bringt uns zum Schmunzeln. Aus seinem Zauberärmel schüttelt er Geschichten, die den Raum verbiegen, aus seinen Händen lässt er sichtbares Wunder fließen. Doch Porter ist ein stimmakrobatischer Scharlatan, der uns mit seinen Geschichten eine schöne Welt vorgaukelt und die Menschen durch ihre eigene Fantasie hinters Licht führt.

Wie schön, wenn das alles wahr wäre. Es ist wahr! Zumindest einen Abend lang. Und dies am 25. April ab 20.00 Uhr auf der Sandbänklibühne im Rahmen des Literaria-Programms. Wir freuen uns auf ein zahlreiches Publikum!

*Martin Herzog,
Literaria Bischofszell*

Programmstart: 20.00 Uhr, Aula Sandbänkli, Türöffnung/Barbetrieb: 19.00 Uhr. Erwachsene: Fr. 35.– / Mitglieder Literaria: Fr. 30.– Der Vorverkauf ist dringend zu empfehlen! Er läuft in Bücher zum Turm an der Marktgasse 2 in Bischofszell. Reservationen sind über info@literaria.ch möglich.



ZafKa's AirKitchen

Am 11.04 ab 18 Uhr
Tanz- und Musikabend mit Sepps Live Musik

ZafKa's AirKitchen
Flugplatz 1
8589 Sitterdorf
Reservation erwünscht
071 422 44 77 oder info@zafkas.ch

TANZABEND AM 14.03 AB 18 UHR

GEWA 26

NEUKIRCH-EGNACH

Eifach guet!

**16.-19.
APRIL**

GEWA26.CH

**DIE INTERAKTIVE
GEWERBEAUSSTELLUNG
RIETZELG-AREAL NEUKIRCH**

**75 AUSSTELLER
TOP-ATTRAKTIONEN**



TOMBOLA IM WERT VON 70'000.-

RESTAURANTS & BARS

**KINDER- UND
JUGENDPROGRAMM**



Hauptsponsor
RAIFFEISEN
Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn

Platinsponsoren
ELEKTRO bernhardgütler ag
DIEKLIMA MACHER.CH

Goldensponsoren
maier Egnach mehr brauchen wir nie!
Landi
EGNACH! AN ROMANSORN

Silbersponsoren
emmental versicherung
LAMBRECHT SAU

Bronzensponsoren
BRUGG Gebrugg
nr+tv NROBESITZGEWÄHRLEHNER
Opfelfarm

Medienpartner
SEEBLICK
Egnach LOKAL ANZEIGER



ADONIA-MUSICAL «RAHAB» IN BISCHOFSZELL

Die Adonia-Teens-Chöre präsentieren ihr neuestes Musical. Einer der 22 Chöre mit rund 70 mitwirkenden Teenagern gastiert auch in unserer Region. Adonia bringt die aussergewöhnliche Geschichte von Rahab als mitreissendes Musical auf die Bühne.



Im Schatten der imposanten Mauern von Jericho führt Rahab ein trostloses Leben. Als sich zwei Besucher ihres Gasthofs als gesuchte israelitische Spione entpuppen, schöpft sie Hoffnung. Kann der Gott ihrer Gäste sie aus ihrem traurigen Dasein retten? Diese Frage stellt Rahab vor eine folgenschwere Entscheidung. Mit packender Musik und einer Botschaft voller Mut, Liebe und Sehnsucht erzählt das Musical

«Rahab» die Geschichte einer der faszinierendsten Figuren aus der Bibel.

1'500 Teenager machen in diesen Frühlingsferien mit

In nur drei Tagen studieren die Adonia-Chöre und ihre Live-Bands ein bemerkenswertes Programm ein. Nebst dem Singen im Chor werden auch Theater, Tänze und Choreographien eingeübt. Über 1'500 singbegeisterte Teenager beteiligen sich im Frühling 2026 an diesem Musical-Grossprojekt. Insgesamt gastieren sie in 90 Ortschaften in der Deutschschweiz und der Romandie.

Das Chorprojekt von Adonia

Der erste Adonia-Chor führte 1979 ein Musical auf. Der junge Primarlehrer Mar-

kus Hottiger initiierte diese Chorarbeit und komponierte das Musical dazu. In den letzten 47 Jahren wurde aus dem einen Chor eine grosse Kinder- und Jugendarbeit mit rund 60 Musical- und Sportcamps pro Jahr und ein Verlag mit Materialien für Schulen und Kirchen.

Einer dieser Chöre mit 70 Teenagern tritt am **18.04.2026** in der **Bitzihalle in Bischofszell um 20:00 Uhr** auf. Der Eintritt ist frei, es wird eine freiwillige Kollekte erhoben. Weitere Infos unter: www.adonia.ch/rahab

*Daniel Frauchiger,
evang. Kirchgemeinde
Bischofszell-Hauptwil*



Das grosse Ostermalen in deinem Volg

Hole dir vom 30. März - 4. April eine tolle Malvorlage in deinem Volg.
Bringe das ausgemalte Bild zurück und du erhältst eine kleine Überraschung.

Wir verlosen unter allen zurückgebrachten Kunstwerken
drei „Chrömeligutscheine“ im Gesamtwert von Fr. 60.-

Öffnungszeiten über die Ostertage

Gründonnerstag	06.00 - 19.30
Karfreitag	geschlossen
Ostersamstag	07.00 - 17.00
Ostermontag	geschlossen

Wir freuen uns auf
dein Kunstwerk!

Volg Zihlschlacht

INFORMATION

ÖFFNUNGSZEITEN GEMEINDEVERWALTUNG / WERKHOF ÜBER OSTERN

Die Schalteröffnungszeiten der Gemeindeverwaltung und der Wertstoffsammelstellen in Zihlschlacht und Sitterdorf sind über Ostern wie folgt:

Donnerstag, 2. April 2026 ab 16.00 Uhr geschlossen

Karfreitag, 3. April 2026 geschlossen

Ostermontag, 6. April 2026 geschlossen

Die Wertstoffsammelstellen in Sitterdorf und Zihlschlacht sind am Samstag 4. April 2026, zu den üblichen Zeiten geöffnet.

In dringenden Fällen erreichen Sie das Bestattungsamt unter der Nummer 079 948 54 63.

Wir wünschen Ihnen schöne Ostertage.

Ihr Verwaltungs- und Werkhofteam

NEWSLETTER

ABONNIEREN SIE UNSEREN NEWSLETTER!

Bleiben Sie informiert, ohne dass Sie proaktiv auf unsere Internetseite gehen müssen!

Sie können sich für den Newsletter anmelden. Dabei können Sie auswählen, ob Sie unsere Informationen jeweils sofort oder gesammelt erhalten wollen.



www.zihlschlacht-sitterdorf.ch/verwaltung/news/newsletter-anmelden.html/224

Nutzen Sie diese Funktion und lassen Sie sich informieren.

SAMMELSTELLEN

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag

07.30 – 11.30 und 13.30 – 17.00 Uhr

Montag und Mittwoch

abends bis 19.00 Uhr

Samstag 09.00 – 13.00 Uhr



www.zihlschlacht-sitterdorf.ch/verwaltung/abteilungen/werkhof.html/65

SCHALTERÖFFNUNGSZEITEN

Montag bis Mittwoch

08.00 – 11.00 und 13.30 – 16.00 Uhr

Donnerstag

08.00 – 11.00 und 13.30 – 18.00 Uhr

Freitag (durchgehend)

07.30 – 12.30 Uhr

Es besteht weiterhin das Angebot, Termine ausserhalb der Schalteröffnungszeiten zu vereinbaren.

Online-Schalter:



www.zihlschlacht-sitterdorf.ch/verwaltung/online-schalter.html/92

KONTAKT

Politische Gemeinde
Zihlschlacht-Sitterdorf
Bernhauserstrasse 5
8588 Zihlschlacht



058 346 05 05
gemeinde@pgzs.ch
www.zihlschlacht-sitterdorf.ch

IMPRESSUM

Erscheinungsdatum: jeden Monat, jeweils in der letzten Woche

Verteilungsgebiet: in der ganzen Politischen Gemeinde Zihlschlacht-Sitterdorf sowie an andere Interessierte

Annahmeschluss: der 15. des Monats (Dezember jeweils 2 Wochen vor Weihnachten)

Herausgeber: Gemeindeverwaltung, 058 346 05 05, gemeinde@pgzs.ch, www.zihlschlacht-sitterdorf.ch

Layout und Druck: Artis Druck AG, Bischofszell

VERANSTALTUNGEN



Datum	Zeit	Ort	Anlass / Veranstalter
Mittwoch, 01.04.2026	19.00 Uhr	Papiermaschine, Bischofszell	Vortrag / Verein Industriekultur Bischofszell-Hauptwil
Donnerstag, 02.04.2026	18.30 Uhr	kath. Pfarreizentrum Sitterdorf	Gottesdienst zum Hohen Donnerstag / Pastoralraum
Samstag, 04.04.2026	20.30 Uhr	kath. Pfarreizentrum Sitterdorf	Osternachtfeier; anschl. Apéro / Pastoralraum
Sonntag, 05.04.2026	6.00 Uhr	Evang. Kirche Sitterdorf	Ostermorgenfeier mit Abendmahl und anschl. Osterzmenge im evang. Kirchgemeindehaus / Evang. Kirchgemeinde
Sonntag, 05.04.2026	10.00 Uhr	Evang. Kirche Sitterdorf	Rückenwind-Gottesdienst mit Abendmahl / Evang. Kirchgemeinde
Montag, 06.04.2026	11.00 Uhr	Hudelmoos Zihlschlacht	Eiertütschen / Kultur- und Freizeitkommission
Mo-Fr, 06.-10.04.2026		Casa Moscia, Ascona	Gemeindeferien / Evang. Kirchgemeinde
Montag, 06.04.2026	10.00 – 11.30 Uhr	Schützenhaus Blasenberg, Muolen	Bundesübung / Schützen Obereggen-Muolen
Freitag, 10.04.2026		MZH Sitterdorf	Fladenfest / Kulturverein Blidegg
Freitag, 10.04.2026	18.30 – 20.00 Uhr	Schützenhaus Zihlschlacht	1. OP & 2. freie Übung / Feldschützen Zihlschlacht
Samstag, 11.04.2026	18.30 – 20.30 Uhr	Rathaus Bischofszell	Vortrag «Afrikareise mit dem Fahrrad» / Jörg Heierli
Sonntag, 12.04.2026	10.00 Uhr	Bischofszell	Festgottesdienst zur Erstkommunion; anschl. Apéro / Pastoralraum
Mittwoch, 15.04.2026	9.00 Uhr	Bischofszell	FG-Messe mit anschl. Kaffeerunde / FG Bischofszell-Sitterdorf
Donnerstag, 16.04.2026	11.45 – 16.30 Uhr	Kirchgemeindehaus Sitterdorf	Mittagstisch und anschliessend Spielnachmittag / Evang. Frauenverein Sitterdorf-Zihlschlacht
Freitag, 17.04.2026	18.30 – 20.30 Uhr	Bistro Poststr. 8, Bischofszell	Trauercafé / Trauercafé Bischofszell
Sonntag, 19.04.2026	10.00 Uhr	kath. Pfarreizentrum Sitterdorf	Festgottesdienst zur Erstkommunion; anschl. Apéro / Pastoralraum
Montag, 20.04.2026	9.00 – 11.00 Uhr	Bleicherweg 6, Bischofszell	Beikost-Kurs / mitenand-4
Montag, 20.04.2026	19.30 Uhr	APZ Heimstrasse 15, Amriswil	Mitgliederversammlung / Spitex Oberthurgau
Dienstag, 21.04.2026	14.30 –	Bleicherweg 6,	Chrabbeltreff mit Eltern-Kaffee / mitenand-4
Freitag, 24.04.2026	9.45 Uhr	Bibliothek Bischofszell	Erzähltreff / mitenand-4
Freitag, 24.04.2026	18.30 – 20.00 Uhr	Schützenhaus Zihlschlacht	2. OP + 3. freie Übung (GM letzter Termin) / FSV Hohentannen-Heldswil
Samstag, 25.04.2026	9.30 – 11.30 Uhr	Schottengasse 7, Bischofszell	Schnuppergruppenstunde / Jungwacht Blauring Bischofszell
Samstag, 25.04.2026	10.30 Uhr	MZH Zihlschlacht	VAKI-Turnen / MUKI- und VAKI-Turnen Zihlschlacht
Samstag, 25.04.2026	18.00 Uhr	Bischofszell	Dankgottesdienst der Erstkommunikanten / Katecheseteam

VERANSTALTUNGEN



Datum	Zeit	Ort	Anlass / Veranstalter
Samstag, 25.04.2026	20.00 Uhr	Sandbänkliaula Bischofszell	Alex Portner – «Imagine» / Literaria
Sonntag, 26.04.2026	10.00 – 13.00 Uhr	Evang. Kirchgemeindehaus	Kirche wunderbar / kath. und evang. Kirchgemeinde
Sonntag, 26.04.2026	17.30 – 19.30 Uhr	Rathaus Bischofszell	Vortrag «Afrikareise mit dem Fahrrad» / Jörg Heierli
Montag, 27.04.2026	20.00 Uhr	nach Einladung	Mannschaftsübung / Feuerwehr Felsenholz
Dienstag, 28.04.2026	morgens	Gemeindegebiet Zihlschlacht	Papiersammlung / Schule Zihlschlacht
Dienstag, 28.04.2026	14.00 Uhr	Kapelle Degenau	Gottesdienst / kath. Kirchgemeinde
Donnerstag, 30.04.2026	18.30 – 20.30 Uhr	Schützenhaus Zihlschlacht	4. freie Übung (1. Runde Aktiv Cup letzter Termin) / Feldschützen Zihlschlacht
Freitag, 1.05.2026	8.00 – 18.00 Uhr	Amriswil	TGM Korball Jugend / DTV Zihlschlacht
Freitag, 01.05.2026	10.00 – 16.00 Uhr	Marktgasse, Bischofszell	Kristallcup, Seifenkistenrennen / Jungwacht Blauring Bischofszell
Di-Fr, 05.-08.05.2026	19.30 Uhr	Aula Bruggfeld	Musical – «Das Karussell» / Trägerverein Musical Bruggfeld
Dienstag, 05.05.2026	9.00 Uhr	kath. Pfarreizentrum Sitterdorf	Gottesdienst mit Kirchenkaffee / Team Kirchenkaffee Sitterdorf
Dienstag, 05.05.2026	14.30 – 16.30 Uhr	Bleicherweg 6, Bischofszell	Chrabbeltreff mit Eltern-Kaffee / mitenand-4
Donnerstag, 07.05.2026	9.45 Uhr	Museumsgarten, Bischofszell	Erzähltreff on tour / mitenand-4
Freitag, 08.05.2026	19.30 Uhr	Bischofszell	FG-Maiandacht; anschl. Höck / FG Bischofszell-Sitterdorf
Samstag, 09.05.2026	10.30 Uhr	MZH Zihlschlacht	VAKI-Turnen / MUKI- und VAKI-Turnen Zihlschlacht
Samstag, 09.05.2026	16.00 Uhr	Bischofszell	Festgottesdienst zur Firmung; anschl. Apéro / Pastoralraum
Samstag, 09.05.2026	20.00 Uhr	Sandbänkliaula Bischofszell	Blues Max Combo – «öppis isch immer» / Literaria
Sonntag, 10.05.2026		Sitter-Thur	Mammut Flossrennen
Sonntag, 10.05.2026	10.00 Uhr	Evang. Kirche Sitterdorf	Muttertagsgottesdienst mit Brass Band Posaunenchor Amriswil / Evang. Kirchgemeinde
Montag, 11.05.2026	18.00 – 20.00 Uhr	APZ, Amriswil	Vortrag «Afrikareise mit dem Fahrrad» / Jörg Heierli
Mittwoch, 13.05.2026	17.00 – 23.00 Uhr	Zihlschlacht	schnällscht Zihlschlachter / STV Zihlschlacht
Donnerstag, 14.05.2026	9.30 – 11.00 Uhr	Evang. Kirche Sitterdorf	Konfirmationsgottesdienst / Evang. Kirchgemeinde
Donnerstag, 14.05.2026	10.00 Uhr	Sitterdorf	Festgottesdienst zu Christi Himmelfahrt; anschl. Zmittag / Pastoralraum
Freitag, 15.05.2026	18.30 – 20.30 Uhr	Bistro Poststr. 8, Bischofszell	Trauercafé / Trauercafé Bischofszell